



Tyresö kommun
Samhällsbyggnadsförvaltningen

2015-10-16

Dnr. 2015Ksmo768/8

Välkommen till samråd om
Spårväg syd



Nu bjuder Stockholms läns landsting in till samråd om Spårväg syd med syfte att informera och samla in synpunkter. Synpunkter kan lämnas på flera sätt.

SAMRÅDSPERIOD 16 oktober–15 november 2015

For information in Arabic and English, see the inside of the brochure.

من أجل الإطلاع على المعلومات باللغة العربية و الإنجليزية، أنظر داخل الكتيب



Spårväg syd

SPÅRVÄG SYD är en möjlig framtida spårväg som är tänkt att gå mellan Flemingsberg och Älvsjö. Den passerar bland annat Malmö, Kungens kurva, Skärholmen och Fruängen.

MED SPÅRVÄGEN blir det lättare för människor att resa i södra Stockholm och nya bostäder kan byggas utmed sträckan.

Var ska spårvägen gå?

STOCKHOLMS LÄNS LANDSTING utreder nu var Spårväg syd kan gå. På delar av Spårväg syd finns alternativa sträckningar för spårvägen. De alternativ som är aktuella för samrådet visas i kartbilden nedan.

EN VIKTIG DEL i vårt arbete är dialog och samtal med människor som på olika sätt påverkas av spårvägen. Nu vill vi veta vad du tycker om Spårväg syds alternativ.

Det här har vi gjort

I VÅRT UTREDNINGARBETE HAR VI STUDERAT:

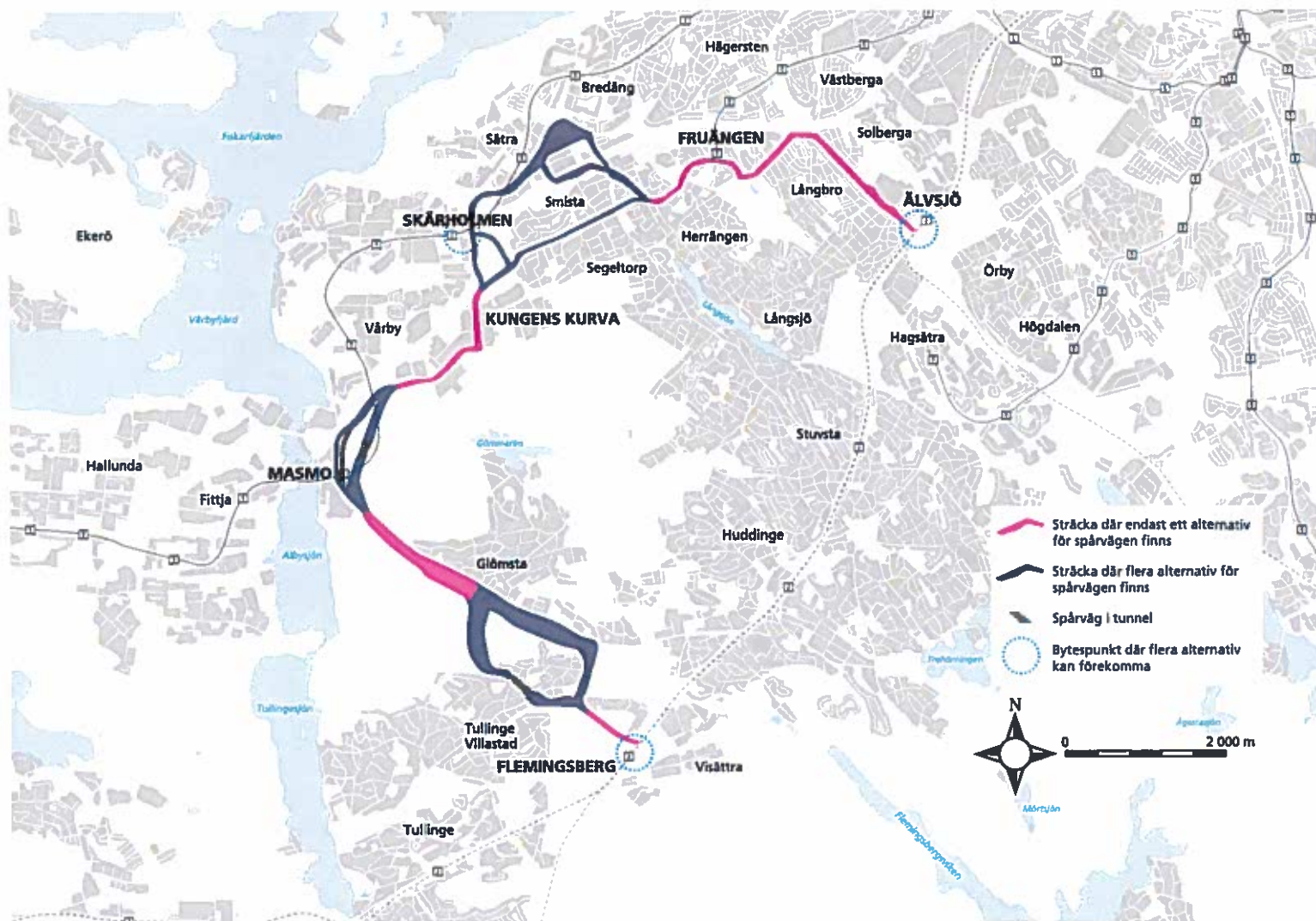
- var spårvägen kan gå
- spårvägens kostnader och lönsamhet
- tekniska förutsättningar
- konsekvenser för miljön
- hur människor påverkas
- spårvägens utformning
- möjliga platser för spårvagnarnas depå.

UTREDNINGARNA finns att läsa på www.sll.se/sparvagsyd

Vad händer sen?

MED HJÄLP AV SYNPUNKTERNA från samrådet och utredningarna föreslår vi ett alternativ för var spårvägen ska gå. Vi redovisar också våra slutsatser kring ekonomi, utformning, påverkan på människor och miljö med mera. Utredningarna kommer att finnas på landstingets webbplats i början av 2016.

RESULTATET kommer att vara underlag för politikerna när de ska fatta beslut om arbetet med Spårväg syd ska fortsätta eller inte.



Spårväg syd ska...

- ... förbättra kollektivtrafiken och ge möjlighet att bygga fler bostäder
- ... få fler att välja att resa kollektivt
- ... ge människor lika möjligheter att nå arbetsplatser, och förutsättningar att mötas
- ... förbättra människors hälsa och livsmiljö
- ... kunna motiveras ekonomiskt

Värdet av Spårväg syd

SPÅRVÄG SYD KNYTER IHOP VIKTIGA OMRÅDEN som Flemingsberg, Masmo, Skärholmen, Kungens kurva och Älvsjö. Det kommer att bli lättare för människor att ta sig mellan områdena.

SPÅRVÄG SYD UNDERLÄTTAR PENDLING till skolor, arbetsplatser och fritidsaktiviteter.

SPÅRVÄG SYD KAN GE MÖJLIGHETER för kommunerna att bygga nya bostäder och arbetsplatser.

SPÅRVÄG SYD KAN LOCKA FLER människor att resa med kollektivtrafiken istället för att ta bilen.

SPÅRVÄG SYD GER KORTARE RESTIDER och gör det enkelt att byta mellan spårväg, buss, tunnelbana, pendeltåg och regionaltåg.



Korta restider är en förutsättning för att locka fler människor att resa med kollektivtrafiken.

ما رأيك في الترام الجنوبي Spårväg syd ؟

الترام الجنوبي "سبورفيج سود" يعتبر مشروع خاص بالترام من المقترض يتم إنجازه في المستقبل و من المنتظر أن يربط بين فلامينجس بيرج (Flemingsberg) والفخو (Älvsjö). سوف يعبر هذا الترام على عدة مناطق من بينها ماسمو (Masmo)، كونجاس كورفا (Kungens kurva)، شار هولمان (Skärholmen) و فروفينجن (Fruängen). بوجود هذا الترام سوف يكون السفر في جنوب ستوكهولم أسهل من ما هو عليه. تتوفر بلدية هودينجا (Huddinge kommun) و مدينة ستوكهولم كذلك على مشاريع من أجل بناء مساكن جديدة على طول الترام المتوقع إنجازه. في هذه الأونة تجري هناك مشاورات حول مشروع الترام الجنوبي Spårväg syd، و لديك إمكانية التعبير عن رأيك ! التنظيم النيابي للمقاطعة يدعو إلى أبواب مفتوحة في يومي 2 و 4 نوفمبر / تشرين الثاني. ستجد خلال تلك الأبواب المفتوحة إمكانية للحصول على معلومات و تقديم رأيك في اللغة العربية و الإنجليزية. يمكنك أيضا الإتصال عبر البريد الإلكتروني sparvagsyd@sll.se إذا كنت تريد الحصول على معلومات باللغتين المذكورتين. مرحبا بأرائك !

What do you think of Spårväg syd ('The Southern Tramway')?

SPÅRVÄG SYD is a possible future tramway between Flemingsberg and Älvsjö, passing through Masmo, Kungens kurva, Skärholmen and Fruängen. The tramway will make it easier to travel in southern Stockholm. The municipalities of Huddinge and Stockholm also have plans for new housing projects along the planned tramway route.

AT PRESENT, there is a consultation process in progress regarding Spårväg syd, giving you an opportunity to say what you think! The County Council (landstinget) have planned open house days on 2 and 4 November. These will give you opportunities to receive information and express your opinions. If you wish, you can do so in English and Arabic. You can also send an e-mail to sparvagsyd@sll.se if you want information in either of those languages. Have your say on Spårväg syd!



Spårväg syd ska underlätta pendling och erbjuda enkla och snabba byten.

Flemingsberg

Måndag 2 november kl. 15:00–20:00

Södertörns högskola,
Foajé 5 (foajéplanet ovanför Aulan),
Alfred Nobels Allé 7

Välkommen på
öppet hus
med utställning!

Skärholmen

Onsdag 4 november kl. 15:00–20:00

Medborgarkontoret, Bodholmsplan 2

Välkommen när du vill mellan dessa tider!

Vad tycker du?

JUST NU UTREDER VI var spårvägen kan gå mellan Flemingsberg – Skärholmen – Älvsjö, och vill gärna veta vad du tycker. Dina synpunkter kan handla om de olika alternativen och var hållplatserna bör ligga, men du får också tycka till om annat.

DEN 2 OCH 4 NOVEMBER BJUDER VI IN TILL ÖPPET HUS. Välkommen att prata Spårväg syd med oss då! Vi från landstingets trafikförvaltning finns på plats och visar i en utställning hur långt vi har kommit med utredningen. Här möter du också representanter från Huddinge kommun och Stockholms stad samt Trafikverket.

Välkommen!

Lämna dina synpunkter genom att:



fylla i en digital enkät på www.sll.se/sparvagsyd



besöka öppet hus



skicka e-post till sparvagsyd@sll.se



skriva ett brev till:
Stockholms läns landsting, Trafikförvaltningen, 105 73 Stockholm
Märk brevet "Spårväg syd"

LÄS MER OM SPÅRVÄG SYD och se vår informationsfilm på
www.sll.se/sparvagsyd

Om du har frågor, kontakta oss på e-post sparvagsyd@sll.se
eller på telefon 08-686 16 00. Senast den 15 november 2015
behöver vi dina synpunkter.